

## RAPORT

**asupra rezultatelor Comisiei de mediere la soluționarea textelor adoptate în redactări diferite de către cele două Camere ale Parlamentului la Proiectul de Lege pentru aprobarea Ordonanței Guvernului nr. 58/1998 privind organizarea și desfășurarea activității de turism din România**

Comisia de mediere s-a întrunit marți, 20 noiembrie 2001, ora 14,00 la sediul Camerei Deputaților, la Palatul Parlamentului.

Componența comisiei de mediere, aprobată de plenul celor două Camere ale Parlamentului, este următoarea:

a) Din partea Camerei Deputaților, domnii deputați:

- Bivolaru Ioan
- Vasile Aurelia
- Daraban Aurel
- Fâca Mihail
- Buzca Cristian Valeriu
- Albu Gheorghe
- Anton Marin

b) Din partea Senatului, domnii senatori:

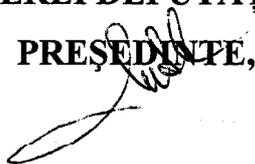
- Popescu Dan Mircea
- Dinu Marin
- Novolan Traian
- Bîciu Constantin
- Onaca Dorel-Constantin
- Hanganu Romeo-Octavian
- Pete Ștefan

Au absentat: domnul deputat Albu Gheorghe și domnii senatori Dinu Marin, Onaca Dorel-Constantin și Hanganu Romeo-Octavian.

Ședința a fost condusă alternativ de domnul senator Novolan Traian și de domnul deputat Bivolaru Ioan.

În urma examinării divergențelor apărute la unele texte ale proiectului de lege în formulările celor două Camere, comisia a hotărât să propună adoptarea textelor prevăzute în anexa la prezentul Raport.

**DIN PARTEA  
CAMEREI DEPUTAȚILOR  
PREȘEDINTE,**



**MEMBRI,**

Bivolaru Ioan

Vasile Aurelia

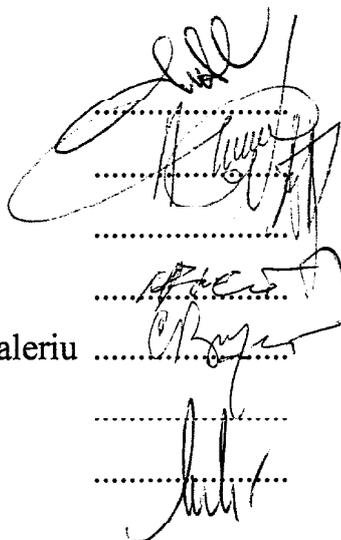
Daraban Aurel

Fâca Mihail

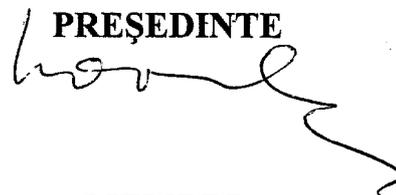
Buzea Cristian Valeriu

Albu Gheorghe

Anton Marin



**DIN PARTEA  
SENATULUI  
PREȘEDINTE**



**MEMBRI,**

Popescu Dan Mircea

Dinu Marin

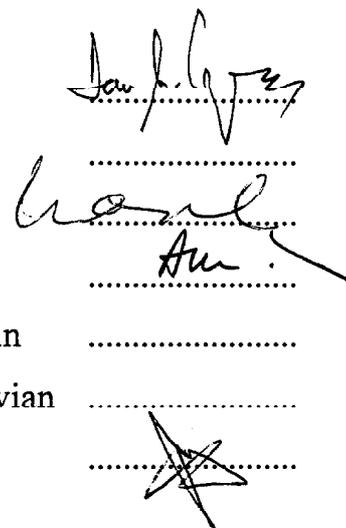
Novolan Traian

Bîciu Constantin

Onaca Dorel-Constantin

Hanganu Romeo-Octavian

Pete Ștefan



**TEXT E**

adoptate în redactări diferite de Senat și Camera Deputaților la proiectul de **Lege pentru aprobarea Ordonanței  
Guvernului nr.58/1998 privind organizarea și desfășurarea activității de turism în România**



Nr crt	Texte adoptate de Senat	Texte adoptate de Camera Deputaților	Texte propuse spre adoptare de Comisia de mediere
0	1	2	3
1.	—	<b>Art.2, lit.o) - nou introdusă</b> o) export de servicii turistice - prestarea de servicii turistice către turiști străini, în țară sau străinătate, a căror contravaloare se încasează în valută, indiferent de modalitatea de încasare - numerar, ordin de plată, cărți de credit.	Text Camera Deputaților (unanimitate)
2.	—	<b>Art.20, ultima liniuță - nou introdusă</b> - organizarea de centre de informare turistică în localitățile cu activitate turistică.	Text Camera Deputaților (unanimitate)
3.	<b>Art.26</b> Art.26.- Pregătirea profesională din domeniul activităților de turism <u>va fi făcută de</u> unitățile de învățământ private sau de stat, autorizate de <u>Ministerul Educației Naționale și de</u> Ministerul Turismului.	<b>Art.26</b> Art.26.- Pregătirea profesională din domeniul activităților de turism <u>se realizează în</u> unitățile de învățământ de stat sau private autorizate de <u>Ministerul Educației și Cercetării și cu avizul</u> Ministerului Turismului.	Text Camera Deputaților (unanimitate)

0	1	2	3
4.	<p><b>Art.27 alin.(1)</b>            (1) Persoana fizică <u>care asigură</u> conducerea operativă a unei agenții de turism sau a unei structuri de primire turistică trebuie să dețină brevet de turism, prin care i se atestă capacitatea profesională.</p>	<p><b>Art.27 alin.(1)</b>            (1) Persoana fizică <u>însărcinată să asigure</u> conducerea operativă a unei agenții de turism sau a unei structuri de primire turistică trebuie să dețină brevet de turism, prin care i se atestă capacitatea profesională.</p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)
4.	<p>_____</p>	<p><b>Art.II - nou</b>            Ordonanța Guvernului nr.58/1998 privind organizarea și desfășurarea activității de turism în România, cu modificările și completările aduse prin prezenta lege, se va republica în Monitorul Oficial al României, Partea I.</p>	Text Camera Deputaților (unanimitate)

Consilier,

Anca Chesaru

